



**SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL DE LA VILLE DE BAIE-D'URFÉ TENUE À L'HÔTEL DE VILLE SITUÉ AU 20 410, CHEMIN LAKESHORE, BAIE-D'URFÉ, ET TÉLÉDIFFUSÉE SUR LE SITE WEB DE LA VILLE, LE MERCREDI 1 OCTOBRE 2025, À 19 H 30**

**REGULAR MEETING OF THE MUNICIPAL COUNCIL OF BAIE-D'URFÉ HELD AT THE TOWN HALL, LOCATED AT 20410 LAKESHORE ROAD, BAIE-D'URFÉ, AND BROADCASTED ON THE TOWN'S WEBSITE ON WEDNESDAY, OCTOBER 1, 2025, AT 7:30 P.M.**

**ORDRE DU JOUR**

**AGENDA**

**A. OUVERTURE DE LA SÉANCE**

**A. OPENING OF THE MEETING**

1. Ouverture de la séance

1. Opening of the meeting

**B. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

**B. ADOPTION OF THE AGENDA**

1. Adoption de l'ordre du jour

1. Adoption of the agenda

**C. PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC**

**C. FIRST PUBLIC QUESTION PERIOD**

1. Première période de questions

1. First question period

**D. RAPPORTS SUR LES ACTIVITÉS DE LA VILLE**

**D. REPORTS ON TOWN ACTIVITIES**

1. Rapport des activités du poste de quartier 1 du SPVM
2. Rapports des conseillers sur les activités de la Ville
3. Rapport de la mairesse sur les activités de la Ville
4. Rapport du directeur général sur les activités de la Ville

1. Report on the activities of the SPVM Station 1
2. Councillors' reports on Town activities
3. Mayor's report on Town activities
4. Director General's report on Town activities

**E. PROCÈS-VERBAUX**

**E. MINUTES**

1. Approbation d'un procès-verbal

1. Approval of the minutes

**F. CORRESPONDANCE**

**F. CORRESPONDENCE**

1. Lettre citoyenne - Règlement de nuisance

1. Citizen letter - Regulations on nuisance

**G. ADMINISTRATION**

**G. ADMINISTRATION**

1. Embauche temporaire et pour une période définie – Col bleu mécanicien
2. Dépôt de la liste des embauches pour le mois d'octobre 2025

1. Temporary and fixed-term employment – Blue-collar mechanic
2. Tabling of the list of hirings for the month of October 2025

**H. FINANCES**

**H. FINANCE**

1. Approbation de la liste des dépenses pour le mois de septembre 2025
2. Dépôt des états comparatifs

1. Approval of the list of expenses for the month of September 2025
2. Filing of the comparative statements



**I. PARCS, LOISIRS ET ENVIRONNEMENT**

1. Avis de motion et dépôt du Règlement numéro 1106 remplaçant le Règlement numéro 958 sur les pesticides
2. Autorisation de dépense supplémentaire - contrat TP-2024-03, travaux d'arboriculture à taux horaire
3. Autorisation de dépense supplémentaire pour le contrat de services professionnels pour l'architecture du paysagement au parc Bertold - partie finale et construction
4. Octroi du contrat TP-2025-04 - travaux arboricoles en boisé urbain
5. Programme d'aide financière pour les projets contribuant à la mise en place de la Trame verte et bleue sur le territoire métropolitain, phase 2 - Renaturalisation riveraine

**J. SÉCURITÉ PUBLIQUE ET CIRCULATION**

**K. TRAVAUX PUBLICS ET INFRASTRUCTURES DE LA VILLE**

1. Octroi du contrat DP-2025-17 – Services professionnels pour la gestion des inspections des compteurs d'eau dans le secteur industriel, commercial et institutionnel.

**L. URBANISME**

1. Demande de plan d'implantation et d'intégration architecturale - CCU 25-09.19.01 / 2025-267
2. Demande de plan d'implantation et d'intégration architecturale - CCU 25-09.19.02 / 2025-268
3. Dépôt d'un procès-verbal du comité consultatif d'urbanisme

**M. SERVICES AUX CITOYENS ET AFFAIRES COMMUNAUTAIRES**

**O. SECONDE PÉRIODE DE QUESTIONS**

1. Seconde période de questions

**P. LEVÉE DE LA SÉANCE**

1. Levée de la séance

**I. PARKS, RECREATION AND ENVIRONMENT**

1. Notice of motion and tabling of Regulation No. 1106 replacing Regulation No. 958 on pesticides
2. Request for additional expenditure TP-2024-03, travaux d'arboriculture à taux horaire
3. Authorization for additional expenses for the professional services contract for landscape architecture at Bertold Park - final phase and construction
4. Awarding of a contract - TP-2025-04 - Arboricultural work in urban woodlands
5. Financial Assistance Program for Projects Contributing to the Implementation of the Green and Blue Network in the Metropolitan Area, Phase 2 – Shoreline Renaturalization

**J. PUBLIC SECURITY AND TRAFFIC**

**K. PUBLIC WORKS AND TOWN INFRASTRUCTURES**

1. Award of contract DP-2025-17 – Professional services for the management of water meter inspections in the industrial, commercial and institutional sector.

**L. TOWN PLANNING**

1. Application for a Site Planning and Architectural Integration Program - TPAC 25-09.19.01 / 2025-267
2. Application for a Site Planning and Architectural Integration Program - TPAC 25-09.19.02 / 2025-268
3. Tabling of the Minutes of the Planning Advisory Committee

**M. CITIZEN SERVICES AND COMMUNITY AFFAIRS**

**O. SECOND QUESTION PERIOD**

1. Second questions period

**P. CLOSING OF MEETING**

1. Closing of the meeting